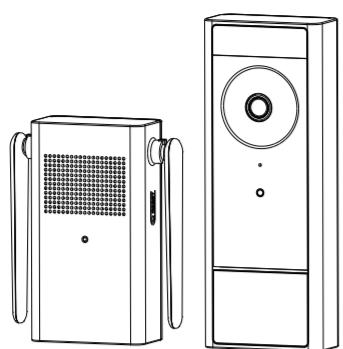


Quick Start Guide

V1.0.1



12.51.32.19630-000

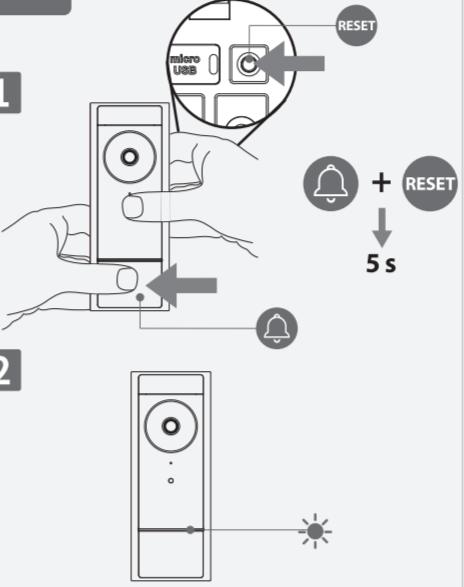
2 Install the Chime



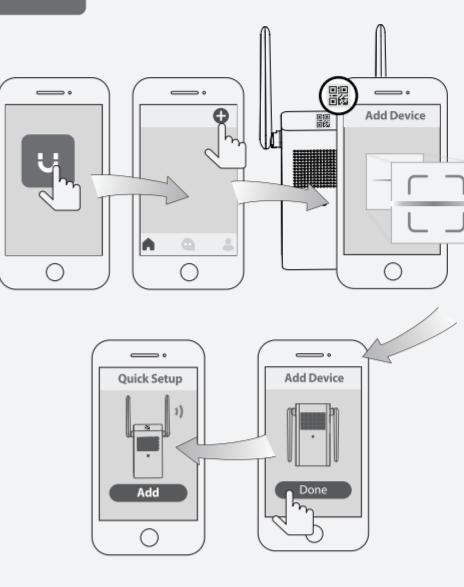
3 Get the Imou Life App



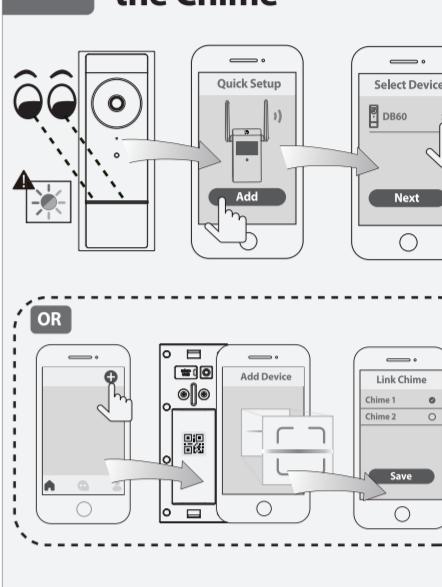
4 Power on the Doorbell



5 Set Up the Chime

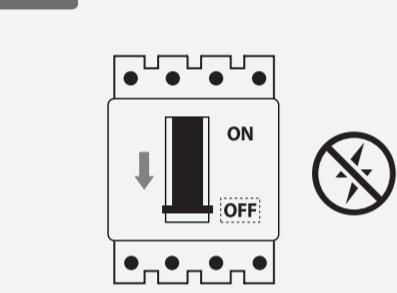


6 Link the Doorbell to the Chime

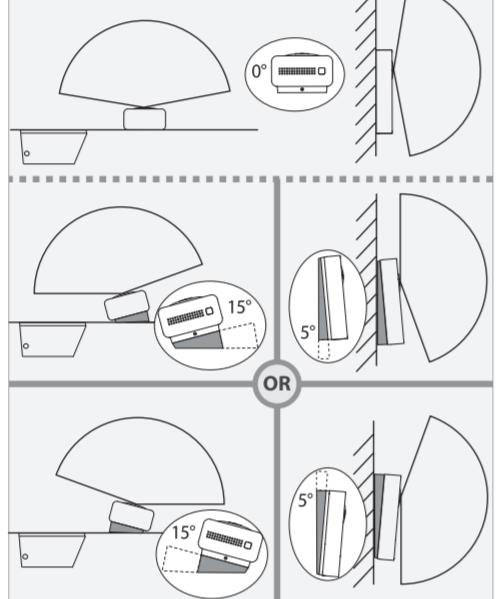


7 Install the Doorbell

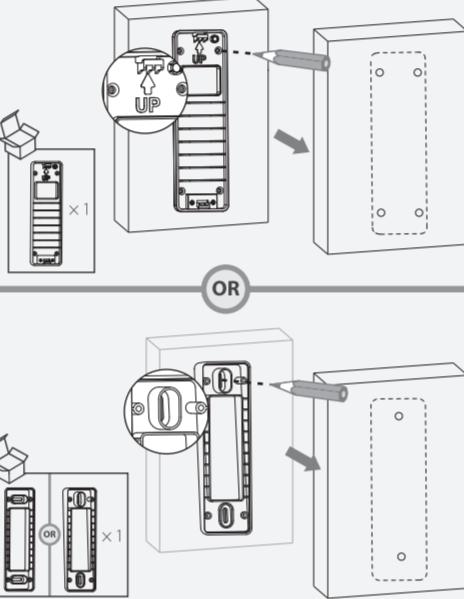
7-1 Turn Off the Power



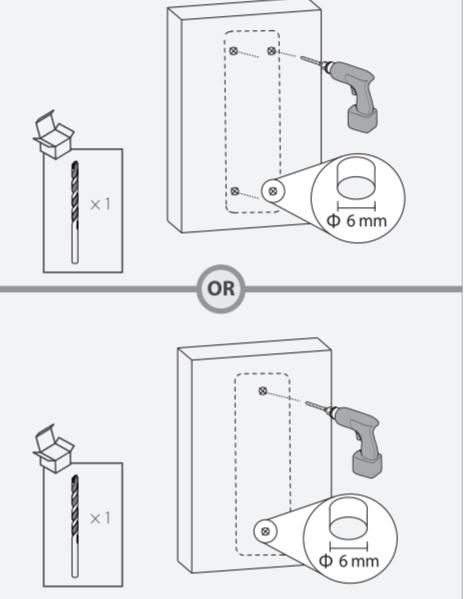
7-2 Do I need an angled bracket?



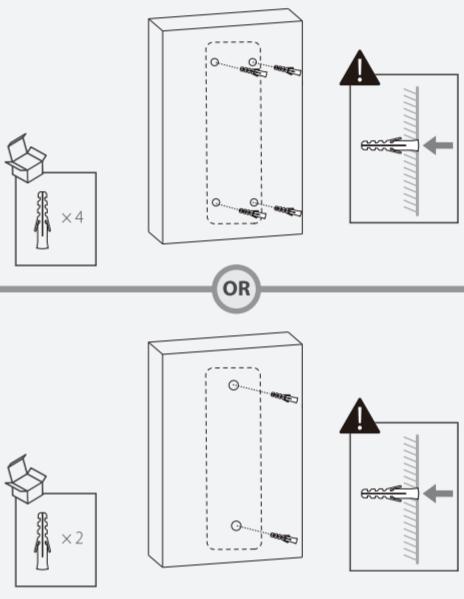
7-3 Mark Screw Holes



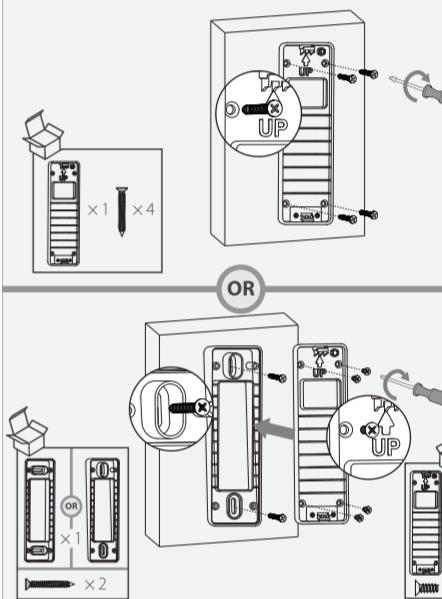
7-4 Drill Holes



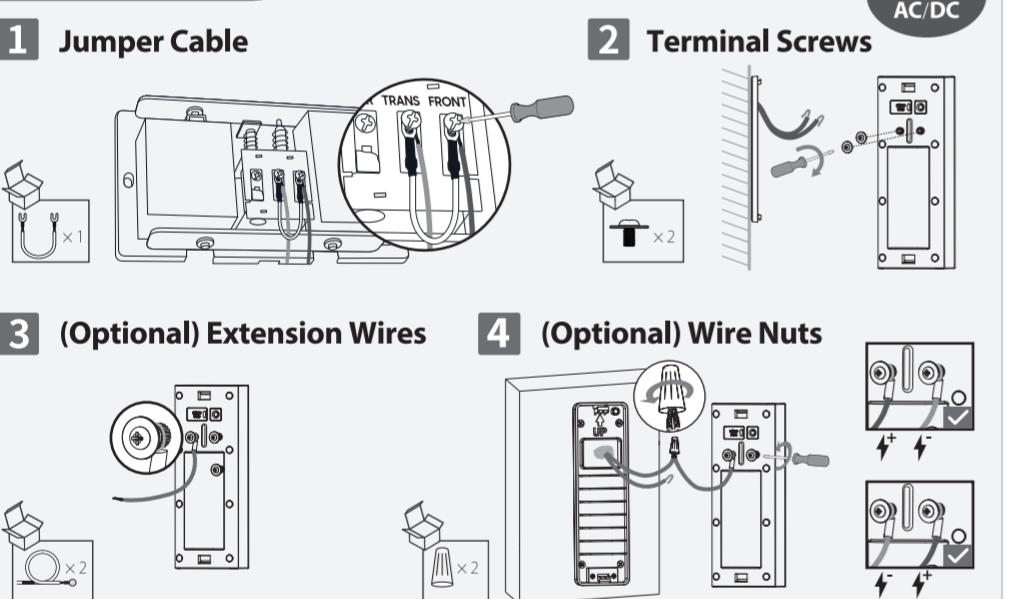
7-5 (Optional) Insert Wall Anchors



7-6 Secure the Bracket



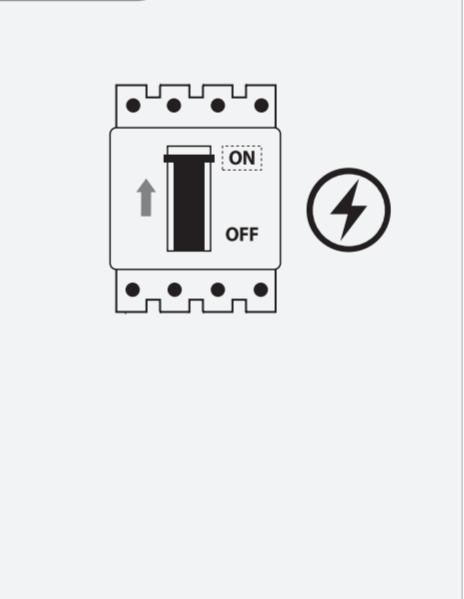
7-7 Optional Wire Connection



7-8 Mount the Doorbell



7-9 End Turn On the Power



1 Charge the Doorbell

Fully charge the doorbell before using or installing it (see part 1).

2 Install the Chime

Install the chime where you can hear the ringtone easily (see part 2).

3 Get the Imou Life App

Scan the QR code or search for "Imou Life" to download and install the app (see part 3). Create an account and log in.

4 Power On the Doorbell

Press the doorbell button and the reset button together for 5 s to turn on the doorbell (see part 4).

5 Set Up the Chime

Follow on-screen instructions to complete adding the chime. Tap Done and stay on the Quick Setup page (see part 5).

6 Link the Doorbell to the Chime

Your chime is an all-in-one solution that can not only give you audible notifications, but also be a WiFi extender and a bridge to have quick access to your doorbell. Ensure the LED indicator of the doorbell is flashing green. Follow app's guides on the Quick Setup page to set up your doorbell and link it to the chime (see part 6).

If you do not want the Quick Setup, you can also add the doorbell to your account first and link it to the chime (see the part in a dashed line rectangle under part 6).

English

7 Install the Doorbell

Do not let the doorbell face a high traffic area so as to avoid unwanted motion alerts and keep the battery from draining too fast. For detailed installation process, please see part 7.

LED Status	Device Status
For Doorbell & Chime	<ul style="list-style-type: none"> Operating correctly Setup successful
Solid green	Ready to set up the device
Flashing green	<ul style="list-style-type: none"> Booting/Restarting Resetting to factory default
Solid red	Network disconnected
Flashing red	Updating firmware
Flashing green and red	
For Doorbell Only	
Solid blue	Talking
Flashing blue	Motion/Human detected
Flashing blue	Calling
Flashing green	Charging
Solid green	Fully charged

1 Türklingel aufladen

Laden Sie die Türklingel vor der Benutzung oder Installation vollständig auf (siehe Abschnitt 1).

2 Türglocke installieren

Installieren Sie die Türklokke dort, wo Sie es gut hören können (siehe Abschnitt 2).

3 APP Imou Life erhalten

Scannen Sie den QR-Code oder suchen Sie nach „Imou Life“, um die APP herunterzuladen und zu installieren (siehe Abschnitt 3).

Erstellen Sie einen Konto und melden Sie sich an.

4 Türklingel einschalten

Drücken Sie Türklingel-Taste und Zurücksetzen-Taste gleichzeitig 5 Sekunden lang, während die Türklingel eingeschalten wird (siehe Abschnitt 4).

5 Türkloge einrichten

Befolgen Sie die Bildschirmanweisungen, um das Hinzufügen des Türklokkes abzuschließen. Tippen Sie auf Fertig und bleiben Sie auf der Schnelleinrichtung-Seite (siehe Abschnitt 5).

6 Türklingel mit Türklingel verknüpfen

Ihr Türklokke ist eine universelle Lösung, die Sie nicht nur akustisch benachrichtigt, sondern auch als WLAN-Extender und Bridge für schnellen Zugriff auf Ihre Türklingel dient. Stellen Sie sicher, dass die LED-Anzeige der Türklingel grün blinkt. Befolgen Sie die Anweisungen der APP auf der Seite Schnelleinrichtung, um Ihre Türklingel einzurichten und mit dem Türklokke zu verknüpfen (siehe Abschnitt 6).

7 Türklingel nicht durchführen möchten, können Sie die Türklingel auch zunächst Ihrem Konto hinzufügen und dann mit dem Türklokke verknüpfen (siehe Bereich im gestrichelten Rechteck in Abschnitt 6).

Deutsch

1 Charger la sonnette de porte

Chargez complètement la sonnette de porte avant de l'utiliser ou de l'installer (voyez la partie 1).

2 Installer le carillon

Installez le carillon là où vous pourrez aisément l'entendre (voyez la partie 2).

3 Obtenir l'appli Imou Life

Scannez le code QR ou recherchez « Imou Life » pour télécharger et installer l'app (voyez la partie 3). Créez un compte et connectez-vous.

4 Allumez la sonnette

Appuyez sur le bouton de la sonnette et le bouton de réinitialisation simultanément pendant 5 secondes pour allumer la sonnette (voyez la partie 4).

5 Configurer le carillon

Suivez les instructions à l'écran pour terminer l'installation du carillon. Tapez sur Terminé et la page configuration rapide (voyez la partie 5).

6 Associer le carillon à la sonnette

Votre sonnette est une solution tout en un qui ne se contente pas d'émettre des sonneries, mais fait également office de répéteur WiFi et de passerelle pour vos appareils à votre sonnette.

Assurez-vous que l'indicateur DEL de la sonnette de porte clignote en vert. Suivez les guides de l'app sur la page Configuration rapide pour configurer votre sonnette de porte et l'associer au carillon (voyez la partie 6).

Si vous ne souhaitez pas voir la Configuration rapide, vous pouvez également ajouter la sonnette de porte à votre compte d'abord puis l'associer au carillon (voyez la partie 6).

Si vous ne souhaitez pas voir la Configuration rapide, vous pouvez également ajouter la sonnette de porte à votre compte d'abord puis l'associer au carillon (voyez la partie 6).

Français

7 Installer la sonnette de porte

Évitez que la sonnette de porte fasse face à un grand passage de personnes, pour éviter les déclenchements indésirables du capteur de mouvement et ainsi éviter que la batterie ne se vide trop vite.

Pour plus de détails sur le processus d'installation, voyez la partie 7.

8 État du LED

Pour sonnette de porte et carillon

- Vert fixe
- Vert clignotant
- Rouge fixe
- Rouge clignotant
- Verte fixe
- Verte clignotante

9 État de l'appareil

- En bonne fonction
- Prêt à configurer l'appareil
- Démarrage/redémarrage
- Restauration des paramètres d'usine
- Réseau déconnecté
- Le microprogramme est en cours de mise à jour
- Conversation en cours
- Mouvement/humain détecté
- Appel en cours
- En charge
- Complètement chargé

1 Deurbel opladen

Laad de deurbel volledig op voor gebruik of installatie (zie onderdeel 1).

2 De gong installeren

Installeer de gong zodat je de belton goed kan horen (zie onderdeel 2).

3 Download de Imou Life App

Scan de QR-code of zoek naar 'Imou Life' om de app te downloaden en installeren (zie onderdeel 3). Creer een account en meld je aan.

4 De deurbel aanzetten

Druk tegelijkertijd 5 seconden op de knop van de deurbel en de resetknop om de deurbel in te schakelen (zie onderdeel 4).

5 De gong instellen

Volg de instructies op het scherm om de gong toe te voegen. Tip op gereden blip op de Snelstart pagina (zie onderdeel 5).

6 Koppel de gong aan de deurbel

Uw gong is een allen-in één oplossing die u niet alleen hoorbare meldingen geeft, maar het is ook een wifi-versterker en een brug voor snelle toegang tot uw deurbel. Zorg dat de LED-indicator van de deurbel groen knippert. Volg de instructies in de app op de Snelstart pagina om uw deurbel in te stellen en hem te koppelen aan de gong (zie onderdeel 6).

Als u de Snelstart niet wilt uitvoeren, kunt u ook eerst de deurbel toevoegen aan uw account en hem koppelen aan de gong die onderdeel 6.

Nederlands

7 De deurbel installeren

Plaats de deurbel niet richting een gebied met veel verkeer om ongewenste bewegingsmeldingen te voorkomen en te zorgen dat de batterij niet te snel leeg is. Voor een gedetailleerde installatieproces, raadpleeg onderdeel 7.

8 LED status

Voor deurbel en gong

- Werk correct
- Apparaat is gereed voor installatie
- Opstarten/opnieuw opstarten
- Herstellen naar fabrieksinstellingen
- Netwerkverbinding verbroken

9 Apparaatstatus

De deurbel en gong

- Werk correct
- Installeer succesvol
- Beweging/mens gedetecteerd
- Oproepen
- Oplaaden
- Voldig opgeladen

1 Cargue el videopuerto

Cargue el videopuerto por completo antes de usarlo o de instalarlo (consulte el apartado 1).

2 Instale el timbre

Instale el timbre en un lugar donde pueda oírlo fácilmente (consulte el apartado 2).

3 Descargue la aplicación Imou Life

Escrive el código QR o busque "Imou Life" para descargar e instalar la aplicación (consulte el apartado 3). Cree una cuenta e inicie sesión.

4 Encienda el videopuerto

Pulse el botón del videopuerto y el botón de restablecer a la vez durante 5 segundos para encender el videopuerto (consulte el apartado 4).

5 Configure el timbre

Siga las instrucciones de la pantalla para añadir el timbre. Pulse Listo y permanezca en la página de Configuración rápida (consulte el apartado 5).

6 Vincule el timbre al videopuerto

El timbre es una solución integral que no solo puede emitir señales acústicas, sino que también funciona como repetidor wifi y le permite acceder rápidamente al videopuerto. Consulte qué el indicador LED del videopuerto parpadea en verde. Siga las indicaciones de la aplicación en la página de Configuración rápida para configurar el videopuerto y vincularlo al timbre (consulte el apartado 6).

Si no quiere usar la Configuración rápida, también puede conectar el videopuerto a su cuenta prima y vincularlo al timbre (consulte la sección enumerada en un rectángulo con líneas discontinuas en el apartado 6).

Español

1 Carregar a campainha

Carregue totalmente a campainha antes de utilizar ou de instalá-la (consulte a secção 1).

2 Instalar a sineta

Instale a sineta num local onde consiga ouvir facilmente o toque (consulte a secção 2).

3 Obter a aplicação Imou Life

Leia o código QR ou pesquise por "Imou Life" para transferir e instalar a aplicação (consulte a secção 3). Crie uma conta e inicie sessão.

4 Ligar a campainha

Prima no botão da campainha e no botão de reposição em simultâneo durante 5 segundos para ativar a campainha (consulte a secção 4).

5 Configurar a sineta</div

7 Inställera dörrklockan

Placer inte dörrklockan på en plats med mycket rörelse, för att undvika oönskade rörlevaringar och för att förhindra att batteriet laddas ur för snabbt. Se del 7 för detaljerade installationsförärenden.

Lydindikator status	Enhetens status
För dörrklocka och ringklocka	<ul style="list-style-type: none"> Fungerar korrekt Konfigureringsklar
Blinkar grön	<ul style="list-style-type: none"> Rörelse/Person detekterad Redo att konfigurera enheten
Blinkar rött	<ul style="list-style-type: none"> Starta/starter om Äterställningsknapp till fabriksinställningar
Blinkar grön och rött	<ul style="list-style-type: none"> Nätverk frånplockat Uppdaterar firmware

Türkçe**1 Ladda dörrklockan**

Ladda dörrklockan helt innan den används eller installeras (**se del 1**).

2 Installera ringklockan

Installera ringklockan där du vill ha den och hörsignalen (**se del 2**).

3 Skaffa Imou Life-appen

Skanna QR-koden eller sök efter "Imou Life" för att ladda ner och installera appen (**se del 3**). Slapa ett konto och logga in.

4 Slå på dörrklockan

Tryck på dörrklockans knapp och återställningsknappen samtidigt i 5 sekunder för att slå på dörrklockan (**se del 4**).

5 Konfigurera ringklockan

Följ instruktionerna på skärmen för att lägga till ringklockan. Tryck på **Klar** och stanna kvar i sidan **Snabbkonfiguration** (**se del 5**).

6 Koppla ringklockan till dörrklockan

Dörrklockan är en allt-i-ett-lösning som inte bara kan ge dig hörbara aviseringar, utan även fungera som WiFi-extender och byggja för snabb åtkomst till dörrklockan. Kontrollera att LED-indikatorn på dörrklockan blinks grön och tryggas in på ringklockan.

7 Snabbkonfiguration i appen för att konfigurera dörrklockan och koppla den till ringklockan (**se del 6**).

Om du inte vill ha snabbkonfigurationen kan du åren lägga till dörrklockan på ditt konto först och koppla den till ringklockan (se delen i rektangeln med streckande linjer under del 6).

Suomi**7 Asenna ovikello**

Ala aseta ovikelloa vilkkaasti liikennoitosta alueella kohden, jotta eti-tovut liikehälytykset voidaan välittää ja joita akku ei tyhjennisi liian nopeasti. Katsota tarkemmat asennustiedot **osasta 7**.

LED-tila	Laiteen tila
Ovikello ja soittokello	<ul style="list-style-type: none"> Toimi oikein Määritys onnistui Käynnistys/uudelleenkäynnistys Palautetaan tehdasasetukset Verkkoylehdytys kaatuu
Valkkuu vihreänä	<ul style="list-style-type: none"> Puhuminen Liikehälytyksen havaittu
Valkkuu punaisena	<ul style="list-style-type: none"> Solitta Ladatta
Pala vihreänä	<ul style="list-style-type: none"> Liikehälytystä päättymis

Slovenčina**7 Montáž domového zvončeka**

Domový zvonček nenechávejte otvorený do oblasti s vysokou intenzitou pohybu, aby ste zabránil nechceným upozorneniam na pohyb a aby sa bafria nevybíjal príliš rýchlo. Podrobnej postup montáže uvádzá **časť 7**.

Stav LED	Stav zaradenia
Pre domový zvonček a zvonček	<ul style="list-style-type: none"> Správna prevádzka Uspesné nastavenie
Neprerušovaná zelená	<ul style="list-style-type: none"> Pripárané na nastavenie zařízení • Spúšťanie/reštartovanie
Blikajúca zelená	<ul style="list-style-type: none"> Probíhá resetování do výchozího nastavenia
Neprerušovaná červená	<ul style="list-style-type: none"> • Výzva odpojenia
Blikajúca červená	Aktualizácia firmvare
Pouze pro dverný zvonček	
Neprerušovaná modrá	<ul style="list-style-type: none"> Pracuje správne • Nastavené proběhlo úspěšně
Blikajúca modrá	<ul style="list-style-type: none"> Klar til at konfigurerne enheten
Pomalá se měnič modré	<ul style="list-style-type: none"> • Optstart/omstart
Blikajúca zelená	<ul style="list-style-type: none"> • Nastavení proběhlo úspěšně
Neprerušovaná zelená	<ul style="list-style-type: none"> Netwerk frakoblet

Hungarian**7 Szerelje fel a kapucsengőt**

Ne hogya, hogy a kapucsengő nagy forgalmú területeken nézzen, így elkerülje a nem kívánt mozgásjelzésekét, és megalakodályozhatja az alkalmulatót útján lemerülést. A résletes telepítési folyamatot lásd: **7. rész**.

LED állapota	Készülék állapota
Kapucsengő és harangjék	<ul style="list-style-type: none"> Megfelelően működik A beállítás sikeres
Folytonos zöld	<ul style="list-style-type: none"> • Beállítás sikeres
Zöldön villág	<ul style="list-style-type: none"> A készülék telepítésre készen
Folytonos vörös	<ul style="list-style-type: none"> • Indítás/újraindítás
Vörösön villág	<ul style="list-style-type: none"> • Gyári alapértékek visszaállítása
Folytonos zöld	Belső vezérőrgomb programról

Lietuviai**7 Sumontuoti durų skambutį**

Neleiskite, kad durų skambutį būtų nukreiptas į intensyvius eismo zoną, kad išvengtumėte nepagaidaujamų perspėjimų apie judesius ir per gretimai nesikrautą bateriją. Išsamų informaciją apie iengimimo proceso ženklus lásd: **7. dalį**.

LED būsena	Ienginio būsena
Durų skambutiu ir varpelii	<ul style="list-style-type: none"> • Yjeika tikimai • Sranka sekminga
Svičianti žalla	<ul style="list-style-type: none"> Parengta nuostatyti ienginį
Blyksinti žalla	<ul style="list-style-type: none"> • Jukrauna / paleidžiamā iš naujo • Atkūriami gamyklinių parametrų
Svičianti raudona	Tinklas atjungtas
Blyksinti raudona	<ul style="list-style-type: none"> • Programinės aparatinės įrangos naujinimas
Vienpalvių mėlynai	Kalbėjimas
Blyksinti mėlynai	Aptiktas žmogus / judesys
Besilejanti mėlynai	Skambinimas
Blyksinti žalla	Krautama
Svičianti žalla	Visiškai krautama

Slovenčina**7 Namestitev hišnega zvonca**

Hišnega zvonca naj ne bo obrnjen proti območju z veliko kolčino prometa, da se izognete neželenim opozorilom zaradi gibanja in preprečite, da bi baterija prehitro izpraznila. Za podrobne postopke namestitev glejte **7. del**.

Stanje LED diode	Status naprave
Na hišni zvonci in zvoncach	<ul style="list-style-type: none"> • Pravilno delovanje • Nastavitev uspešna
Stalno zelená	Prepravljeni na platen
Zelená utripa	Prepravljeni na nastavitev naprave
Stalno rdeča	• Zagon/ponovni zagon
Rdeča utripa	• Ponastavitev na tovornički privatne nastavitev
Utripa zeleni in rdeča	Posebujte z orodjem na zaslonu za dokončanje dodajanja zvonca.
Samo za hišni zvonci	<ul style="list-style-type: none"> • Pravilno delovanje • Ponastavitev uspešna

Polski**1 Naładować dzwonek drzwiowy**

Należy w pełni naładować dzwonek drzwiowy przed korzystaniem z niego lub instalacją **zapoznać się z częścią 1**.

2 Zainstalować gong

Zainstalować gong w miejscu, z którego będzie można łatwo usłyszeć dzwonek dzwonka (**zapoznać się z częścią 2**).

3 Pobrać aplikację Imou Life

Zeskanować kod QR lub wyszukać aplikację "Imou Life", aby ją pobrać i zainstalować (**zapoznać się z częścią 3**). Zaloguj konto i zaloguj się.

4 Włączyć dzwonek do drzwi

Należy skonfigurować dzwonek na ekranie, aby zakończyć konfigurację dzwonka. Dotnóż **Gotowe** i pozwól na stronie **sztywna konfiguracja** (**zapoznać się z częścią 4**).

5 Skonfigurować dzwonek

Po postępowaniu z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby zakończyć konfigurację dzwonka. Dotnóż **Gotowe** i pozwól na stronie **sztywna konfiguracja** (**zapoznać się z częścią 4**).

6 Polacz gong z dzwonekiem drzwiowym

Należy skonfigurować dzwonek drzwiowy i przycisk testowania i przytrzymać go 5 sekund, aby włączyć dzwonek (**zapoznać się z częścią 5**).

7 Instalacja dzwonka drzwiowego

Należy dopuścić, aby dzwonek drzwiowy został skierowany w stronę obserwatora o dużym natężeniu dźwięku, co spowoduje wystąpienie niepożądanych ostrzeżeń o ruchu i zbyt silnego rozdrażniania przez dzwonka. Dotnóż **Gotowe** i pozwól na stronie **sztywna konfiguracja** (**zapoznać się z częścią 6**).

8 Wyłączyć dzwonek z dzwonekiem drzwiowym

W innym przypadku, można również dodać dzwonek drzwiowy do swojego konta, a następnie pozwolić na jego użycie w postaci dzwonek drzwiowy w aplikacji "sztywna konfiguracja" (**zapoznać się z częścią 7**).

9 Wyłączyć dzwonek z dzwonekiem drzwiowym

W innym przypadku, można również dodać dzwonek drzwiowy do swojego konta, a następnie pozwolić na jego użycie w aplikacji "sztywna konfiguracja" (**zapoznać się z częścią 7**).

10 Wyłączyć dzwonek z dzwonekiem drzwiowym

W innym przypadku, można również dodać dzwonek drzwiowy do swojego konta, a następnie pozwolić na jego użycie w aplikacji "sztywna konfiguracja" (**zapoznać się z częścią 7**).

11 Wyłączyć dzwonek z dzwonekiem drzwiowym

W innym przypadku, można również dodać dzwonek drzwiowy do swojego konta, a następnie pozwolić na jego użycie w aplikacji "sztywna konfiguracja" (**zapoznać się z częścią 7**).

12 Wyłączyć dzwonek z dzwonekiem drzwiowym

W innym przypadku, można również dodać dzwonek drzwiowy do swojego konta, a następnie pozwolić na jego użycie w aplikacji "sztywna konfiguracja" (**zapoznać się z częścią 7**).

13 Wyłączyć dzwonek z dzwonekiem drzwiowym

W innym przypadku, można również dodać dzwonek drzwiowy do swojego konta, a następnie pozwolić na jego użycie w aplikacji "sztywna konfiguracja" (**zapoznać się z częścią 7**).

14 Wyłączyć dzwonek z dzwonekiem drzwiowym

W innym przypadku, można również dodać dzwonek drzwiowy do swojego konta, a następnie pozwolić na jego użycie w aplikacji "sztywna konfiguracja" (**zapoznać się z częścią 7**).

15 Wyłączyć dzwonek z dzwonekiem drzwiowym

W innym przypadku, można również dodać dzwonek drzwiowy do swojego konta, a następnie pozwolić na jego użycie w aplikacji "sztywna konfiguracja" (**zapoznać się z częścią 7**).

16 Wyłączyć dzwonek z dzwonekiem drzwiowym

W innym przypadku, można również dodać dzwonek drzwiowy do swojego konta, a następnie pozwolić na jego użycie w aplikacji "sztywna konfiguracja" (**zapoznać się z częścią 7**).

17 Wyłączyć dzwonek z dzwonekiem drzwiowym